漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons' in Canada Publishers Ltd.

文彊學校籌募基金勸捐小啓

黃蔭餘

世界文化有東西兩大主流。誰是誰非。不必論列。我國文化是東方代表。吾人常以有五千年文化自豪。換言之。即吾人之傳統思想與生活方式。經過五千年之淘汰取捨。把精華保存起來。發揚而光大之。成爲中華民族在精神上與物質上之共同信念。

從精神方面言。中國文化先從個人「正心誠意」做到「言忠信。行篤敬」。完成個人人格。然後由親及疏。擴大到「克明峻德。以親九族。九族既睦。平章百姓。百姓昭明。協和萬邦」。此即由個人而家族。而國家。而世界和平大同精神。從物質方面言 吾人不必列舉指南針與印刷術等以誇耀先世之家當。應平心低頭認科學不如人。然而克勤克儉。利用厚生。民族中已養成一種普遍淳厚風氣。此點無人敢否認。既往有種種原因。阻礙物質之進步。茲不備述。吾人如能鞏固本位文化之基礎。進而迎頭趕上科學。一定可以從物質上開展到遠應時代生存之條件。近年美洲各大學著名教授。與各研究室專家。有不少華人。彼等均係來自東方。均先有本位文化。然後努力於西方文化之研究。而得到輝煌之成績。

我加拿大黃族父老。昔年以遠處異地。深覺青年子弟無接受中國文化之機會。乃於從業餘暇 籌措巨款。在溫哥華創辦文彊學校。本自力更生之旨。樹培育人才之基。希望能栽成有爲之後起青年。使其有中國文化之基礎。然後進一步求科學之研究。負起東西文化交流之重任。以達到世界和平大同之目的。本校向遵聖哲「有教無類」之訓言。容納各姓學生。自創辦迄今。已非一週年。校友分七十三姓。共一千二百四十三人。畢業者百餘人。本校向無基金。每年張羅經費。煞費心力。今以財用不敷。特有籌募基金之舉。爲三勞永逸之計。素仰我黃族父老昆仲姊妹。與各界熱心教育人士。樂育爲懷。當仁不讓。對茲善舉。定必樂觀厥成而慷慨解囊。匪獨學子得有栽成。感恩不淺。抑亦僑胞國家之榮幸也。

樂觀影片社五週年紀念宣言

龔貞信

「移風易俗。莫善於樂」。此一句話。已是道破樂藝之功能。電影是戲劇藝術之範疇。戲劇是有表情。有歌唱。有佈景。一種立體綜合之藝術。透過電影技巧。而達於吾人之眼簾。不受時間之拘束。不受空間之限制。故其傳播廣遠。教育力大。

本社因應環境之需求。電影教育之重要。於焉誕生。歲月荏苒。心力交瘁。迄今已歷五易寒暑。自創辦以來。推進社會教育。發揚祖國劇藝之初衷。盡其棉力。其選片方法。務求其意識之正確。藝術之高超。使觀衆既可得以消閒遣悶。又能以耳濡目染。潛移默化之樂。某也忠。某也奸。某也孝。某也逆。襟胸明顯之認識。陶冶其性靈。勉爲忠孝賢良。家國爭光。其慈善工作也。亦曾盡力之所能。捐助各僑校。教堂。及醫院等。藉表關懷之微意。雖然杯水車薪。無太補助。然苟能人同此心。身體力行。則聚沙成塔。衆生得救矣。在此五週年紀念當中。故再捐助雲埠華僑。太公。文彊二校經費每十五元。希望共同支持百年樹人大計。栽培華僑之新生代。耿耿此心。未敢稍懈。蓋欲拋磚引玉。欲令世之名哲。有以爲僑教做更多更善之工作也。

吾人常作辯論。放映國片之功用何在？有謂發揮民族精神。有謂移風易俗。有謂美化人生。四者固有其道理。欣賞李白。杜甫之詩。或木蘭辭。白頭吟。固感覺有無限之動心。若觀看其演出之戲。更加令人同情。現在每二週日。僑眷携男帶女。蒞臨觀看。消極上既可保持正當娛樂之生活。以免誤入歧途。積極上。更可能藉習說話技術。增長人生知識。

光陰似箭。時節如流。五歲孩兒。忽焉已年。回顧已往。荷蒙各界人士。鼎力扶持。本社乃得有今日。溯念恩愛。感激靡已。現值五週年紀念之良辰。謹定七月廿九日。特選映全部七彩顏色歌唱片兩齣。：「小狀元」及「唐伯虎」與衆同樂。惟電影事業。爲大衆教育之一環。責任艱巨。有賴僑胞之指導匡助。至爲殷切。以求造成美化僑社。同聽寬裘之樂觀也。

貝隆的寶藏

前阿根廷獨裁者貝隆之妻愛維蓮。於一九五二年逝世。愛維蓮生前積存的現金與珠寶。估計價值二億六千萬美元——並且。她曾背着她丈夫把四千五百萬美元的現金與珠寶偷運到瑞士。存在一家瑞士銀行二個秘密保險箱裏。然後。丟掉保險箱的鑰匙。

隱居在西班牙的她的丈夫貝隆。下令他的手下加強尋覓愛維蓮保險箱的鑰匙與帳目號碼。數年前。貝隆的人懷疑愛維蓮的兄弟瑣。度亞狄知道寶藏的秘密。當他於一九五三年逝世時（表面上是自殺）。他們打開他的棺桶。發現一大堆現金。香水。春宮書畫與貝隆的信件——但是沒有找到帳戶號碼與鑰匙。

智慧的花朵

★工 作

×除了能夠獲得酬報的工作以外，從不肯做多一點的人，永不會獲得工作以外較多的酬報。

——赫巴特

×當一個嚴酷的主人服役是痛苦的，但沒有主人可以服役則更爲痛苦。

——王爾德

天鵝爭配偶 不惜殊死戰

春天的時候。動物爭取配偶，不惜流血，英國的蘇里河畔便有兩隻雄天鵝爲爭取雌天鵝而決鬥，雌天鵝在上空徘徊，眼見雙雄決死，結果兩敗俱傷，流血過多而後已，這隻雌天鵝毫無黯然而去。

天鵝一成配偶便是一世的，永不分離的，反而毒蛇爭配偶，互捲打鬥，有一條被壓倒便作了，不會決鬥至死的。兔子在爭配偶時，也不是溫和的小動物了，牠們會打至死的。牡鹿爭偶，是角力比賽，以角互撞，有力者勝，無力者狼狽的退了。

不願出賣靈魂的人

短篇小說 （蕭聞）

「這就是我的工作嗎？」第三天醒來時，丁一明見她已坐在化粧台化粧，故意這樣問她道。

「這只是工作的一部份」。李安妮朝他回眸一笑地說：「難道你不喜歡嗎？」

「不過……」丁一明還沒有說出所以然來，她連忙站起身子來問：「不過什麼？」

「這有點像是吃軟飯！」丁一明還是躺在床上說。

「軟飯？」李安妮撲赫一笑地說：「吃硬飯才是眞的哩，你不是硬得那麼起勁，我與我的顧客都不會喜歡你的。」

「這樣說起來，你對我的工作能力是很滿意的囉！」

「老娘閱人多矣，經我選定的人，自是不會錯的，不然我就不會叫你以『包工式』合作了。」

丁一明對她這幾句粗俗不堪的話，感到倒盡胃口，內心雖有悔意，但又不可當時表示出來。心想，幹下去再說吧，看她還有一些什麼花樣可耍的。

以後，至於對接待遊客的，準備工作，李安妮不過交給他一盒名片，告訴他一些有往來的公司，酒店，夜總會的地址名稱，以及佣金，回扣的折算方法而已。

不久，李安妮接了一個從美國來的單身男遊客，招待他在寓裏住，丁一明被打發着到一個公寓裏去安宿，這事，丁一早稍有不高興，但並無醋意，因爲他對這撈女人已有了較深的瞭解，說她是私家導遊女郎，是好聽的名稱，說她替遊客牽馬拉皮條的色情經紀，也是客氣的稱謂，說她是走國際路線的私娼，便是名符其實的。

李安妮陪這位美國遊客玩了一星期，據她洋洋自得的說，這一個星期的收入，便足夠她半年的開銷，所以她要丁一明不要妨礙她的生意。

又不久，李安妮接到一份由外國朋友寄來的遊客名單，說是有六個女教師，要來香港渡假，介紹由李安妮負責招待，因爲其中有一個名叫戴維絲小姐，便是前幾次在李安妮家裡住了一星期的那個外國佬的女兒。

（五）

（未完）

成語淺解

「仁至義盡」：竭盡仁義之道，（禮）臘之祭，仁之至，義之盡也。

睡美人次少帆均

盤文蔚

香閨刀尺靜
對影聞聲地
花嬌容不斂
得卸遼西否

×

帳外落金鈿
風和日麗天
春永色無邊
驚犀與密傳

×

鬢雲膩壓枕旖簪
爲勸啼鶯聲且住
芙蓉正暖待歡衾

×

八尺沉香穩夢尋
玉體橫陳春色敷
依稀聆鑒泥人呼

×

未嫌化碟上羅襦
最愛櫻唇微動處
遍中容止見寬敞
滋味無甜雖嚼得

×

中有奇情惹恨添
漫勞鸚語度風簾

雷基磐先生

襟懷曠達。詩韻娛情。作品每多佳構。洵稱文壇健者。頃奉惠來玉照一幀。體魄健強。儀容莊麗。寓目之餘。爰綴律詩一首。藉表謝忱。

墨京李棟偉

才猷卓越擬陳平
馳騁詩林筆有聲
潘陸詞華堪問世
蘇黃藻雅夙知名
金融活潑興商業
玉照軒昂慰我情
若得前途騁驥足
好乘風順駕鵬程

中華民國五十一年 穩寧民治黨職員表

執行委員會委員
李發良 李 大 李 鎮 麥 保
黃兆强 雷宜顯 李兆權 周仁佳
羅世秀 潘 球 趙 槐 陳根源
蘇 節

候補執行委員 張惠介 陳 球
監察委員 李進來 黃樹森 梁 成
呂 敖 岑 如
候補監察委員 林畢強
執行委員正主委 羅世秀 副 雷宜顯
秘書 李發良 副 趙 槐
財 鍾 銳 馬 康 羅錦安
理財 李兆權 副 李 七
交際 廖寬德 羅華俊 余德儀
組織 黃兆强 副 李祐昶
總務 李 鎮 副 李祐昶
訓練 潘 英 黃 漢 節 年
監察 蘇 節 副 黃 英
科員 李家驥 黃國添 吳佐球
無務 馬榮順
科員 黃發長 黃 平 馬 球
文教 麥 保 副 李祐根
科員 黃金德 梁 振 楊 樂
生產 潘 球 副 黃 偉
科員 劉孔珉 黃 添 梁 煥
宣傳 陳根源 副 梁永毅
科員 呂 全 梁邦穆 曾北寬

中華民國五十一年 黨近民治黨職員表

正主委 鄭忠梅 副 黎如球
正監督 馮双德 黎如球 鄭慶歡
正秘書 鄭尙舜 周偉雄 馬少伯
正外交 鄭華錦 鄭壽松
正財政 鄭尙積 黃欽培 鄭泗霖
正稽核 鄭家賀 鄭新添 鄭振進
正庶務 胡維娘 楊均濂 鄭厚滋
實業主任 鄭正璞 鄭穆文 鄭忠潤
催收主任 曾吉晉 馮双德 鄭正壽
鄭銓聲 曾宜霖
工務主任 鄭泗霖 鄭柴勝 魏戊秀
調查主任 黃梓爲 江朝彥 馬松安
宣傳主任 鄭忠悉 陳 直 唐世恒
董事主任 周憲煜 岑池福
周德堯 鄭就光
議員全體當員

民國五十一年度 黨近蓬權社職員表

社長 馬松安 副 鄭正璞 鄭松煦
議長 岑池福 鄭就光 馬松安
監督 曾吉晉 馮双德 鄭松煦
書記 鄭春裕 鄭瑞聲 鄭就光
財政 鄭忠梅 鄭就光 鄭尙積
外交 鄭華錦 鄭松煦 溫健宏
核數 鄭尙舜 鄭家賀 岑池福
催收 鄭正壽 馮双德
庶務 李暢容 楊均濂
評議員 全体社員

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。 雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。 廚師姥易牙。
大議象小酌。 隨時可應駕。
男女僑胞呀。 請來幫襯吓。

加拿大雲高華
利鐵煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹弍九號奇化街
（近緬街西邊牛個街口）

加拿大
天生堂
HING SANG HONG
1355 GRAVELY ST., E. 電話 AL 3-7464
VANCOUVER, B. C. CANADA
育器 興奮丸 主治陽痿不起。發育不全。臨敵不興。每服一粒。力敵終宵。生殖細小。連服兩打。發育驚人。每打十元
發明 驅風膏 主治風濕骨痛。限期半点。痛苦全消。貼至痕癢。其病若失。效驗如神。一貼弍元 半打十元
駕駛 節育機 行樂無至產。避免兒女債。一服烏龜成佳偶。不用茶禮不用柩。全套十五元 半套七元五
婚戀 金烏蠅 壹服三元。半打十五元
花戀 戀情素 撚花戀愛。半打五元 壹打八元
愛情 羊眼券 羊券敬花。一只五元 半打廿弍元 無限殘情。 如買大細畫仔○
花戀 擴陽露 擴陽發育。壹瓶四元 半打十五元 戀花夢情。
長期 擴戰露 賜合比武。壹罐三元 半打十四元 娛樂長期。 不受私家赤紙

B. C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石・錶仔・相架・千里鏡・音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
現值富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良價錢克己。
喜市定街東七十七號卑時押鋪廣告

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的Plastic即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片、發紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。離於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文竄改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。